

# 人文遗韵

江苏省第一批国家级非物质文化遗产诗性解读



## 民间文学

人性之歌——白蛇传说  
东方之蝶——梁祝传说  
亦真亦幻——董永传说  
曼妙吴声——吴歌

## 民间音乐

清音雅韵——江南丝竹  
俗曲珍品——海州五大宫调  
姑苏仙乐——苏州玄妙观道教音乐

## 传统戏剧

子夜丁香——昆曲  
清丽之花——苏剧  
维扬之音——扬剧

## 曲艺

迷人说唱——苏州评弹  
曲艺奇葩——扬州评话  
清风宜人——扬州清曲

## 民间美术

桃花灼灼——桃花坞木版年画  
妙手生花——扬州剪纸  
针生万趣——苏绣  
呈露奇丽——扬州玉雕  
创造生命——惠山泥人

## 传统手工艺

紫玉金沙——宜兴紫砂陶制作技艺  
极致之艺——南京云锦木机妆花手工织造工艺  
苏州制造——宋锦织造技艺  
雕刻丝绸——苏州缂丝织造技艺  
蓝白之美——南通蓝印花布印染技艺  
营造经典——香山帮传统建筑营造技艺  
化土为金——苏州御窑金砖制作技艺  
延展金色——南京金箔锻制技艺  
演绎精致——明式家具制作技艺  
魅人漆艺——扬州漆器髹饰技艺  
抵达最佳——镇江恒顺香醋酿制技艺  
见证古老——雕版印刷技艺  
留存传统——金陵刻经印刷技艺  
风生雅韵——制扇技艺  
戏剧花萼——剧装戏具制作技艺  
竞飞心灵——南通板鹞风筝制作技艺

## 民俗

狂欢之节——苏州端午习俗  
灯映金陵——秦淮灯会  
水乡智慧——苏州角直水乡妇女服饰

戴珩 著

南京师范大学出版社  
NANJING NORMAL UNIVERSITY PRESS



REMINISCENCE

# 人文遗韵

江苏省第一批国家级非物质文化遗产诗性解读

戴珩 著



 南京师范大学出版社  
NANJING NORMAL UNIVERSITY PRESS

图书在版编目(CIP)数据

人文遗韵——江苏省第一批国家级非物质文化遗产诗性  
解读 / 戴珩著. —南京:南京师范大学出版社,2007.5  
ISBN 978-7-81101-559-1 / K·42

I. 人... II. 戴... III. 文化遗产—简介—江苏省 IV.  
K295.3

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2007)第 072802 号

书 名 人文遗韵——江苏省第一批国家级非物质文化遗产诗性解读  
作 者 戴 珩  
责任编辑 王欲祥  
出版发行 南京师范大学出版社  
地 址 江苏省南京市宁海路 122 号(邮编 210097)  
电 话 (025)83598612,83598412,83598312,83598059(传真)  
网 址 <http://press.njnu.edu.cn>  
E - mail [nspzbb@njnu.edu.cn](mailto:nspzbb@njnu.edu.cn)  
印 刷 通州市印刷总厂有限公司  
开 本 787×1092 1/16  
印 张 13.25  
字 数 174 千  
版 次 2007 年 5 月第 1 版 2007 年 5 月第 1 次印刷  
印 数 1-3600 册  
书 号 ISBN 978-7-81101-559-1 / K·42  
定 价 28.00 元

出 版 人 闻玉银

南京师大版图书若有印装问题请与销售商调换  
版权所有 侵犯必究



民间文学 · 民间音乐 · 传统戏剧 · 曲艺 · 民间美术 · 传统手工艺 · 民俗



### 戴珩已出书目

- 《爱的丰碑》(报告文学集,1992年出版)
- 《依偎大树》(散文诗集,1996年出版)
- 《沉思的水滴》(随感集,1998年出版)
- 《夜阑人语》(散文集,1999年出版)
- 《生命的舞蹈》(散文集,2000年出版)
- 《人生状态》(散文集,2001年出版)
- 《自己的灯盏》(散文诗集,2001年出版)
- 《刀锋》(小说,2001年出版)
- 《生命的印迹》(报告文学集,2002年出版)
- 《感受芬芳》(综合作品集,2002年出版)
- 《谁能抚慰一个人》(诗集,2003年出版)
- 《春暖花开》(综合作品集,2005年出版)
- 《国事扫描阳光少年》(少儿读物,2005年出版)
- 《江苏十大文化馆研究报告》(论著,2005年出版)
- 《花朵与火焰》(随感集,2007年出版)
- 《飞扬的激情》(综合作品集,2007年出版)

电子邮箱: [njdaiheng@163.com](mailto:njdaiheng@163.com)

# 目 录

## 民间文学 / 001

人性之歌——白蛇传传说 / 003

东方之蝶——梁祝传说 / 008

亦真亦幻——董永传说 / 012

曼妙吴声——吴歌 / 016

## 民间音乐 / 021

清音雅韵——江南丝竹 / 023

俗曲珍品——海州五大宫调 / 027

姑苏仙乐——苏州玄妙观道教音乐 / 033

## 传统戏剧 / 037

子夜丁香——昆曲 / 039

清丽之花——苏剧 / 045

维扬之音——扬剧 / 049

## 曲艺 / 053

迷人说唱——苏州评弹 / 055

曲艺奇葩——扬州评话 / 061

清风宜人——扬州清曲 / 066

## 民间美术 / 071

- 桃花灼灼——桃花坞木版年画 / 073
- 妙手生花——扬州剪纸 / 077
- 针生万趣——苏绣 / 082
- 呈露奇丽——扬州玉雕 / 088
- 创造生命——惠山泥人 / 094

## 传统手工技艺 / 099

- 紫玉金沙——宜兴紫砂陶制作技艺 / 101
- 极致之艺——南京云锦木机妆花手工织造工艺 / 108
- 苏州制造——宋锦织造技艺 / 115
- 雕刻丝绸——苏州缂丝织造技艺 / 120
- 蓝白之美——南通蓝印花布印染技艺 / 127
- 营造经典——香山帮传统建筑营造技艺 / 133
- 化土为金——苏州御窑金砖制作技艺 / 139
- 延展金色——南京金箔锻制技艺 / 145
- 演绎精致——明式家具制作技艺 / 151
- 魅人漆艺——扬州漆器髹饰技艺 / 156
- 抵达最佳——镇江恒顺香醋酿制技艺 / 161
- 见证古老——雕版印刷技艺 / 165
- 留存传统——金陵刻经印刷技艺 / 169
- 风生雅韵——制扇技艺 / 173
- 戏剧花萼——剧装戏具制作技艺 / 178
- 竞飞心灵——南通板鹞风筝制作技艺 / 182

## 民俗 / 189

- 狂欢之节——苏州端午习俗 / 191
- 灯映金陵——秦淮灯会 / 197
- 水乡智慧——苏州甬直水乡妇女服饰 / 202

## 后记 / 207

民间文学





## 人性之歌

——白蛇传传说

白蛇传传说起源于镇江。初唐时，“金山寺和尚降白蛇”的传说就是在镇江萌芽，至宋代，民间已有话本《雷峰塔》流传，最迟到元代被文人编成杂剧和话本。明代冯梦龙编纂的拟话本《白娘子永镇雷峰塔》，是该传说最早的较为完整的文本。明清以降，民间的口头文学与各类俗文艺的改编相互渗透、相互融合，使白蛇传最终成为故事、歌谣、宝卷、小说、演义、话本、戏曲、弹词，以及电影、电视、动漫、舞蹈、连环画等各种文艺形式的经典题材。其影响不断扩大，最终流布全国，家喻户晓，并远播日本、朝鲜、越南、印度等许多国家。

民间文学专家认为，镇江、杭州是这一传说的重要流传地。镇江“金山寺”、“白龙洞”、“法海洞”等都是与白蛇传传说相关的风物遗存。近千年来，镇江始终流传着白蛇传传说中的许多民间习俗，如端午节男男女女游金山、拜白蛇；家家户户吃“十二红”、喝雄黄酒；各个剧场、书场唱或说《白蛇传》；有关白蛇传的“故事会”、“麒麟唱”、“耜草山歌”、“荡湖船”等民间文化活动也到处举行。白蛇传中的民风民俗



内容极其丰富,对了解江南的风土人情有重要的参考价值。

1

是谁,最先看到了白龙洞,看到了白龙洞里的白蛇,并把这条白蛇看成了美丽的白娘子?

就在这位不知名的唐代先人最早把白蛇看成白娘子的瞬间,这条白蛇就不再是异类和妖魔,而是被赋予了人的情感、人的灵魂,成为一位美丽、善良、杰出的女性。

2

从进入传说的那一天起,这条白蛇不断被人性化、人格化。

从进入传说的那一天起,这条白蛇不断被理想化、完美化。

她有着好听的名字。

她有着漂亮的容颜。

她多情,向往着人的生活。

她专一,爱情之火一旦被点燃就不再熄灭。

她富有爱心。她以爱回报爱,以善良回报善良。





## 3

为报答许仙救命之恩，在西湖与许仙结为夫妻。这是她的真纯之爱。

许仙的救命之恩，是她爱的理由，也是她爱的机缘。

没有许仙救命之举，她便无缘识得许仙，她对许仙的爱便无从谈起。

但嫁给许仙，却又并不单纯是为了报答，而是出于对许仙的真爱。因为，她从许仙的救命之举中，看到了许仙的纯良、忠厚和仁义，看到了她所钟情的男性的所有优点。

## 4

开设在镇江五条街上的“保和堂药店”，是她人间大爱的载体，也是她人间大爱的体现。

白娘子之爱，非狭隘之爱，非单一之爱。

她的爱丰富，深厚。

她施药济贫。每一份药，都凝结着她的无私之爱，真切之爱，博大之爱；每一份药，都是她爱的馈赠，爱的给予，爱的奉献。

5

为救夫君,勇盗仙草,这是白娘子人性中的光彩一笔。

是爱,给了她胆量。

是爱,给了她勇气。

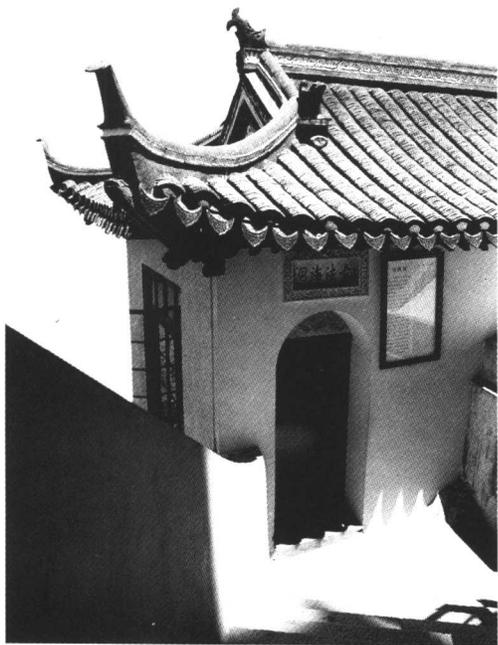
是爱,使得她历尽艰险,让法海的阴谋落空,让被自己显露的真身吓死的许仙起死回生。

6

为找夫君,水漫金山。这是白娘子人性中的辉煌乐章。

水漫金山,这是何等的伟力,何等的气势!





这水,从白娘子的心底来,从她的情感深处来。

这汹涌之水,是愤怒之水。

这翻滚之水,是不屈之水。

这漫天之水,是抗争之水。

这汹涌、翻滚、漫天之水,把一个女性追求婚姻自由、爱情幸福的愿望表现得惊天动地、酣畅淋漓!

## 7

为了内心所追求的理想和幸福,无所畏惧,这是白娘子生命中最最为可贵的品格。

不怕被世俗阻拦。

不怕被阴谋离间。

不怕被恶势力永镇在雷峰塔下。

她以她的执著和坚定,谱写了一首永恒的人性之歌。

2007.4.17

## 东方之蝶

### ——梁祝传说

梁祝传说是我国四大民间传说之一，是中华文化的瑰宝。千百年来，它以提倡求知、崇尚爱情、歌颂生命生生不息的鲜明主题深深打动着人们的心灵，以曲折动人的情节、鲜明的人物性格、奇巧的故事结构而受到民众的广泛喜爱，成为中国民间文化艺术的一朵奇葩。

江苏省宜兴市是梁祝故事的发源地之一，遗存有碧鲜庵、善权寺、草桥、英台阁、英台井、英台书院、祝英台琴剑之冢、梁家庄、祝陵村等大量梁祝古迹。梁祝传说自1600年前的晋代形成以来，从主要流传地向中国的各个地区、各个民族辐射，还流传到朝鲜、越南、缅甸、日本、新加坡、印度尼西亚等国家，其影响之大在中国民间传说中实属罕见。据梁祝传说改编的越剧《梁山伯与祝英台》、小提琴协奏曲《梁祝》、电影《梁山伯与祝英台》等各种文学艺术作品，以及由此而形成的求学、婚恋的独特风尚，构成了庞大的梁祝文化系统。





1

一双彩蝶,从诞生的那一天起,就一直以恩爱、缠绵、缱绻的姿势在人们的心中飞,在人们向往的境界和仰望的天空中飞。

如诗如梦。亦真亦幻。

这一飞,就飞了 1600 多年。

2

这是一双纯真之蝶。

他们的心灵很纯。

他们的情感很纯。

他们之间的爱情真挚,纯朴,含蓄,优雅。

他们的眸子就像山涧的溪水一样清澈、明亮。

他们的心地就像二月的梨花一样洁白、纯净。

没有赤裸的肉欲。没有世俗的杂质。

有的,只是彼此真诚的爱慕。

有的,只是彼此性情的投合。

3

这是一双自由之蝶。



虽然生活在禁锢的环境中，但他们对爱情自由有着强烈的渴望。

虽然被种种不自由所束缚，但他们对婚姻自由有着强烈的追求。

他们以最无奈和最柔弱的方式反抗着。

无自由，毋宁死。

他们以死求得爱情的永生和永恒。

4

这是一双忠贞之蝶。

他们双舞双飞，相依相伴。

他们永不背离，永不相弃。

不管世事如何变化，不管身边的杨柳是如何轻薄，周围的蜂蝶是如何的随意，他们始终相亲相爱，情感如初。